

nedis

Popis (obr. A)
Zásuvný přístroj na hubení hmyzu používá LED žárovky typu UV-A, kterými k sobě vábí hmyz. Jakmile se hmyz dotkne vnitřní mřížky, je zabit vysokým elektrickým napětím.

1. UV světlo	
2. Elektrická mřížka	
3. LED ukazatel	- LED ukazatel svítí: Zařízení je zapnuto. - LED ukazatel je vypnutý: Zařízení je vypnuto.

Technické údaje

Vstupní napětí	220-240V~ 50/60Hz
Izolační třída	Třída II
Vstupní příkon	1 W
Napětí mřížky	800 V – 1000 V
Světelný zdroj	LED
Typ světla	UV-A
Elektrivní dosah	20 m²

Bezpečnost

- Před použitím si pozorně přečtěte příručku. Příručku uchovávejte pro pozdější použití.
- Zařízení používejte pouze k jeho zamýšleným účelům. Nepoužívejte zařízení k jiným účelům, než je popsáno v příručce.
- Výrobce není zodpovědný za následné škody nebo poškození vlastnictví nebo zranění osob způsobené nedodržováním zde uvedených bezpečnostních pokynů nebo nesprávným použitím výrobku.
- Zařízení mohou používat děti od 8 let a osoby s omezenými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi či nedostatek zkušeností a znalostí, pokud je jim poskytnou dohled nebo pokyny ohledně bezpečného použití. Zařízení a pokud chápou související rizika. Čištění a údržbovou údržbu nesmí vykonávat děti nejsou-li starší 8 let nebo bez dozoru. Zařízení a napájecí kabel udržujte mimo dosah dětí mladších 8 let. Děti by si se zařízením neměly hrát.
- Nepoužívejte zařízení, pokud je jakákoli část poškozená nebo vadná. Pokud je zařízení poškozeno nebo vadné, okamžitě jej vyměňte.
- Nepoužívejte zařízení v exteriérech. Toto zařízení je určeno pouze pro použití v místnosti.
- Toto zařízení je určeno pouze pro domácí použití. Nepoužívejte zařízení pro komerční účely.
- Zařízení nepoužívejte ve vaně, ve sprše, v umyvadle ani v jiných nádobách obsahujících vodu.
- Zařízení nepoužíjte do vody ani jiných kapalin. Pokud je zařízení ponořeno do vody či jiných kapalin, nevybíjejte ho rukama. Okamžitě vytáhněte zástrčku ze síťové zásuvky. Pokud je zařízení ponořeno do vody či jiných kapalin, nepoužívejte ho.
- Zařízení udržujte mimo dosah zdrojů tepla. Zařízení nepokládejte na horké povrchy ani do blízkosti otevřeného plamene.
- Zařízení nepoužívejte v blízkosti výrobků nebo hořlavých materiálů.
- Udržujte ruce v dostatečné vzdálenosti od mřížky. Nestíkejte prsty, tužky ani jiné předměty do krytu.
- Zárovku nelze vyměnit. Zařízení zlikvidujte podle místních předpisů.

Elektrická bezpečnost



- Abyste snížili riziko úrazu elektrickým proudem, měl by být v případě potřeby tento výrobek otevřen pouze autorizovaným technikem.
- Odpověď k závadě: odpoveď výrobce ze sítě a od jiných zařízení.
- Nepoužívejte zařízení, pokud jsou napájecí kabel či napájecí zástrčka poškozeny nebo vadné. Pokud jsou napájecí kabel či napájecí zástrčka poškozeny nebo vadné, musí je vyměnit výrobce nebo oprávněný servisní zástupce.
- Před použitím vždy zkontrolujte, zda napětí napájení odpovídá napětí uvedenému na typovém štítku zařízení.
- Zařízení zapojte do uzemněné elektrické zástrčky. V případě potřeby použijte uzemněný prodlužovací kabel vhodného průměru.
- Napájecí a prodlužovací kabel vždy zcela rozviněte.
- Zařízení, napájecí kabel ani napájecí zástrčku nepoužíjte do vody ani jiných kapalin.
- Zařízení, napájecí kabel ani napájecí zástrčku zasunuta do napájecího obvodu.

Upozornění!

- Před čištěním nebo údržbou zařízení vyjměte, vytáhněte napájecí zástrčku ze zásuvky ve zdi a vyčkejte, dokud zařízení nevyhladne.
- Zařízení během použití nepřikrývejte.
- Nepoužívejte zařízení v garáž, stodole, stájí nebo na podobných místech.
- Nepoužívejte čisticí rozpouštědla ani abrazivní čisticí prostředky.
- Nestíkejte vnitřek zařízení.
- Nepokoušejte se zařízení opravovat. Pokud zařízení nepracuje správně, vyměňte jej za nové zařízení.
- Nevkládejte do zařízení žádné kovové předměty.
- Zařízení očistěte měkkým, suchým hadříkem. Zařízení pečlivě očistěte čistým suchým hadříkem.

Leírás (A ábra)

A táphálózat hoz csatlakoztatható rovarcsapda UV-A fényű LED lámpák használatával vonzza a készülékhöz a rovarokat. A nagyfeszültségű belső ráccsal érintkező rovarok áramütést szenvednek.

1. UV-fény	
2. Elektromos rács	
3. LED jelző	- A LED jelző világít: Az eszköz be van kapcsolva. - A LED jelző kialudt: az eszköz kikapcsolak.

Műszaki adatok

Bemeneti feszültség	220-240V~ 50/60Hz
Szigetelési osztály	Osztály II
Teljesítmény	1 W
A rács feszültsége	800 V - 1000 V
Fényforrás	LED
A megvilágítás típusa	UV-A
Hatékóközet	20 m²

Biztonság

- A használat előtt figyelmesen olvassa el a kézikönyvet. Tegy-e a kézikönyvet, hogy szükség esetén be lehessen idézni.
- Csak rendeltetésre szerint használja a készüléket. Ne használja a készüléket a kézikönyvből feltüntetettől eltérő célra.
- A terméknek vonatkozó biztonsági szabályok megszegése vagy a termék nem rendeltetés szerű használata miatt bekövetkező anyagi és következményes károkért és sérülésekért a gyártó nem vállal felelősséget.
- A készüléket 8 év alatt gyermek vagy időseknek felkeltő, érzékeny vagy mentális képességekkel rendelkező vagy a használatra vonatkozó tapasztalatok és tudással nem rendelkező személy csak felügyelettel vagy a készülék biztonságos módon való használatára vonatkozó utasítások betartásával és a vezetékek károsodását elkerülve használhatja. A tisztítási és karbantartási műveleteket tilos gyermekeknek bízni, kivéve, ha émlükük 8 évesek és folyamatosan felügyelik őket. Tartsa a terméket és a hozzá tartozó tápkábelt a 8 évvel fiatalabb gyermekektől elzárva.
- A termék nem jellekzet.
- Ne használja a készüléket, ha valamely része sérült vagy meghibásodott. A sérült vagy meghibásodott készüléket azonnal javíttassa meg, vagy cseréltesse ki.
- Ne használja a terméket kitérően. A termék csak beltéri használatra készült.
- A termék csak otthoni használatra készült. Ne használja a terméket kereskedelmi célokra.
- Ne használja kád, zuhany, mosdókagyló vagy egyéb folyadékkal teli edény közelében.
- Ne merítse a terméket vízbe vagy más folyadékkal. Ha a termék vízbe vagy más folyadékkal kerül, akkor ne kézzel vegye ki. Azonnal húzza ki a tápkábelt az aljzatból. Ha a termék vízbe, vagy más folyadékkal kerül, akkor ne használja újra a terméket.
- Tartsa a terméket hőforrástól távol. Ne tegye a terméket forró felületre vagy nyílt láng közelébe.
- Ne használja a készüléket robbanásveszélyes vagy gyúlékony anyagok közelében.
- Ne érintse meg a rácsot! Ne tegye, dugja az ujját, ceruzát vagy más tárgyat a védőburkolatba.
- A lámpa nem cserélhető. A készülék áramellátását a helyi előírások szerint végezze el.

Elektromos biztonság



- Az áramütés veszélyének csökkentése érdekében ezt a terméket kizárólag a márkaszerviz képviselője nyithatja fel.
- Hiba esetén húzza ki a termék csatlakozóját a konnektorból, és kösse le más berendezésekről.
- Ne használja a terméket, ha a tápkábel vagy a csatlakozódugó sérült vagy meghibásodott, azt ki kell cserélni a gyártóval vagy a hivatalos márkaszerviz használat előtt mindig ellenőrizze, hogy a hálózati feszültség megegyezik-e a termék adattábláján található feszültséggel.
- Csatlakoztassa a terméket egy földelt aljzathoz. Amennyiben szükséges, használjon egy megfelelő átmérőjű hosszabbítókábel.
- Mindig teljesen tekercselje le a tápkábelt és a hosszabbítókábelt.
- A terméket, a tápkábelt vagy a csatlakozódugót ne merítse vízbe vagy más folyadékkal.
- Ne hagyja a terméket felügyelet nélkül, ha a tápkábel be van dugva az aljzatba.

Figyelmeztetés!

- Tisztítás vagy karbantartás előtt kapcsolja ki a készüléket, válassza le a tápcsatlakozót a fal aljzatról, és várja meg, amíg a rovarcsapda lehűl.
- Ne takarja le a készüléket használat közben!
- Ne használja a készüléket garázsokban, pajtákban, istállókban, illetve hasonló helyeken!
- Tisztító- és szűrőeszköz használatát mellőzze.
- Ne tisztítsa a készülék belsőt.
- Ne próbálja megjavítani a készüléket. Ha a készülék nem működik megfelelően, cserélje le egy új készülékre.
- Ne helyezzen fémtárgyakat a készülék belsejébe!
- Törölje át a készüléket puha, nedves törölközővel. Alaposan törölje szárazra a készüléket tiszta, száraz törölközővel.

Descrیرea (fig. A)

Electroinsecticidul cuplabil folosește lămpi cu leduri UV-A pentru a atrage insectele. Când insectele ating grila interioră de înaltă tensiune, acestea sunt electrocutate.

1. Lămpă UV	
2. Grilă electrică	
3. Indicator cu led	- Indicatorul cu led este aprins: Dispozitivul este pornit. - Indicatorul cu led este stins: Dispozitivul este oprit.

Specificații tehnice

Tensiune de intrare	220-240V~ 50/60Hz
Clasa de izolare	Clasa II
Alimentare	1 W
Tensiune în grilă	800 V - 1000 V
Sursa de lumină	LED
Tip lumină	UV-A
Rază de efect	20 m²

Siguranță

- Citiți manualul cu atenție înainte de utilizare. Păstrați manualul pentru consultări ulterioare.
- Utilizați dispozitivul numai în scopurile prevăzute. Nu utilizați dispozitivul în alte scopuri decât cele descrise în manual.
- Producătorul nu este responsabil de daunele directe sau daunele aduse proprietății sau persoanelor, cauzate de nerespectarea instrucțiunilor de siguranță și utilizarea încorectă a dispozitivului.
- Dispozitivul poate fi utilizat de copii cu vârsta de cel puțin 8 ani și de persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau care nu dețin experiență și cunoștințele necesare cu condiția să fie supravegheați și instruiți privind utilizarea dispozitivului într-un mod sigur și dacă au înțeles pericolul inerent utilizării. Curățarea și întreținerea nu pot fi efectuate de către copii decât dacă au vârsta de cel puțin 8 ani și sunt supravegheați. Nu lăsați dispozitivul în cablul de rețea la îndemâna copiilor cu vârsta mai mică de 8 ani. Copiii nu trebuie să se joace cu dispozitivul.
- Nu utilizați dispozitivul dacă are piese deteriorate sau defecte. Dacă dispozitivul este deteriorat sau defect, înlocuiți imediat dispozitivul.
- Nu utilizați dispozitivul în spații exterioare. Dispozitivul este potrivit doar pentru utilizare în interior.
- Dispozitivul este potrivit doar pentru utilizare domestică. Nu utilizați dispozitivul în scopuri comerciale.
- Nu utilizați dispozitivul lângă cazi, dușuri, chiuvete sau alte recipiente cu apă.
- Nu scufundați dispozitivul în apă sau în alte lichide. Dacă dispozitivul este scufundat în apă sau în alte lichide, nu scoateți dispozitivul cu mână. Deconectați imediat șteculăr de la priză de perete. Dacă dispozitivul este scufundat în apă sau în alte lichide, nu reutilizați dispozitivul.
- Tineți dispozitivul la distanță de surse de căldură. Nu așezați dispozitivul pe suprafețe incinse sau lângă flăcări deschise.
- Nu utilizați dispozitivul lângă materiale explozive sau inflamabile.
- Tineți mâinile la distanță de grilă. Nu vă introduceți degetele, prștii sau alte obiecte prin apărătoare.
- Lămpa nu poate fi înlocuită. Eliminați dispozitivul conform regulamentelor locale.

Instrucțiuni de siguranță electrice



- Pentru a se reduce pericolul de electrocutare, acest produs va fi desfașat numai de către un tehnician avizat, când este necesară deșurarea.
- Deconectați produsul de la priză de rețea sau alte echipamente în cazul apariției unei probleme.
- Nu utilizați dispozitivul dacă cablul electric sau ștecular sunt deteriorate sau defecte. În cazul în care cablul sau ștecular sunt deteriorate sau defecte, trebuie să fie înlocuite de producător sau de către un agent de reparați autorizat.
- Înainte de utilizare, verificați întotdeauna dacă tensiunea de rețea coincide cu tensiunea de pe plăcuța tehnică a dispozitivului.
- Conectați dispozitivul la o priză de perete cu împământare. Dacă este cazul, folosiți un prelungitor cu împământare de diametru adecvat.
- Deșfășurați întotdeauna complet cablul de rețea și cablul de prelungire.
- Nu scufundați dispozitivul, cablul electric sau ștecular în apă sau în alte lichide.
- Nu lăsați dispozitivul nesupravegheat când ștecular electric este conectat la alimentarea de la rețea.

Avertisment!

- Înainte de curățare sau întreținere, opriți dispozitivul, scoateți șteculăr din priză și așteptați să se răcească dispozitivul.
- Nu așezați dispozitivul în timpul utilizării.
- Nu utilizați dispozitivul în garaje, hambare, grajduri sau locuri similare.
- Nu folosiți solvenți sau agenți de curățare abrazivi.
- Nu curățați interiorul dispozitivului.
- Nu încercați să reparați dispozitivul. Dacă dispozitivul nu funcționează corect, înlocuiți-l cu unul nou.
- Nu introduceți obiecte metalice în dispozitiv.
- Curățați dispozitivul cu o cârpă umedă și moale. Uscăți bine dispozitivul cu o cârpă curată și uscată.

Описание (рис. А)

Светодиодные ультрафиолетовые лампы используются для привлечения насекомых к сетевой электроинсектоуничтожителю. Насекомые поражаются электрическим током при касании внутренней сетки под высоким напряжением.

1. УФ-излучение	
2. Электрическая решетка	
3. Светодиодный индикатор	- Светодиодный индикатор горит: Устройство включено. - Светодиодный индикатор выключен: Устройство выключено.

Технические данные

Входное напряжение	220-240V~ 50/60Hz
Класс изоляции	Класс II
Вводная мощность	1 Вт
Напряжение на решетке	800 В - 1000 В
Источник света	СИД
Тип освещения	Ультрафиолетовые лампы
Рабочая область	20 м²

Требования безопасности

- Перед началом работы изучите руководство. Сохраните руководство для будущего использования.
- Используйте устройство строго по назначению. Устройство должно использоваться только по прямому назначению в соответствии с руководством по эксплуатации.
- Производитель не несет ответственности за повреждения имущества или персонала, вызванных несоблюдением инструкции по безопасности и неправильным использованием устройства.
- Дети в возрасте до 8 лет и лица с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, а также лица, не обладающие достаточным опытом и знаниями, разрешается использовать устройство, только если они находятся под наблюдением или получили инструкции о его безопасной эксплуатации и осведомлены о мерах предосторожности. Дети до 8 лет и без присмотра старших не допускаются к чистке и обслуживанию устройства. Храните устройство и кабель питания в месте, недоступном для детей младше 8 лет. Не позволяйте детям играть с устройством.
- Запрещается использовать устройство с поврежденными или неисправными компонентами. Немедленно замените поврежденное или неисправное устройство.
- Запрещается использовать устройство вне помещения. Устройство предназначено только для использования внутри помещений.
- Устройство предназначено только для домашнего использования. Запрещается использовать устройство в коммерческих целях.
- Не используйте устройство вблизи ванн, душевых кабин, раковин и других сосудов, заполненных водой.
- Не погружайте устройство в воду или другие жидкости. Если устройство было погружено в воду или другие жидкости, то его повторное использование запрещено.
- Не подвергайте устройство воздействию источника тепла. Не устанавливайте устройство на горючие поверхности или рядом с открытым огнем.
- Не используйте устройство рядом со взрывоопасными или горючими материалами.
- Не прикасайтесь к решетке. Не просовывайте через защитную решетку пальцы, карандаши и другие предметы.
- Невозможно заменить лампу. Утилизируйте устройство в соответствии с локальными правилами.

Требования электробезопасности



- В целях предотвращения поражения электрическим током следует открывать устройство только для проведения обслуживания и только силами авторизованного персонала.
- При возникновении неполадок открывать устройство от сети и другого устройства.
- Запрещается использовать устройство с поврежденным или неисправным сетевым кабелем или штепселем.
- Если сетевой кабель или штепсель повреждены или неисправны, их замену должен проводить изготовитель или уполномоченный технический специалист.
- Перед использованием устройства убедитесь, что указанное на нем номинальное напряжение соответствует напряжению местной электросети.
- Включите устройство в заземленную настенную розетку. При необходимости используйте заземленный удлинитель надлежащего диаметра.
- Обязательно полностью вытягивайте кабель питания и удлинитель.
- Не погружайте устройство, сетевой кабель или штепсель в воду или другие жидкости.
- Не оставляйте включенный в сеть прибор без присмотра.

Предупреждение!

- Перед очисткой или обслуживанием устройства выключите его и отсоедините сетевой кабель от настенной розетки. Устройство должно остыть.
- Не накрывайте устройство во время использования.
- Не используйте устройство в гаражах, амбарах, конюшнях или других аналогичных помещениях.
- Не производите очистку растворителями или абразивами.
- Не выполняйте очистку внутренних поверхностей устройства.
- Не пытайтесь самостоятельно ремонтировать устройство. Неправильно работающее устройство следует заменить новым.
- Не помещайте в устройство металлические предметы.
- Очистите устройство мягкой влажной тканью. Тщательно просушите устройство чистой сухой тканью.

Açıklama (şek. A)

Elektrikli böcek öldürücü, böcekleri çihaza çekmek için UV-A LED lambalardan faydalanır. Böcekler yüksek gerilimli iç ızgaraya temas ettiklerinde, elektrik akımına kapılarak ölürler.

1. UV ışını	
2. Elektrik yükülü ızgara	
3. LED göstergesi	- LED göstergesi aşıktır: Çihaz açılır. - LED göstergesi kapalı: Çihaz kapanmıştır.

Teknik bilgiler

Giriş voltajı	220-240V~ 50/60Hz
Yalıtım sınıfı	Sınıf II
Giriş gücü	1 W
İzgaraya voltajı	800 V - 1000 V
Işık kaynağı	LED
Işın türü	UV-A
Etki alanlığı	20 m²

Güvenlik

- Kullanmadan önce kılavuzu dikkatli bir şekilde okuyun. Kılavuzu daha sonra başvurmak için saklayın.
- Çihaz sadece tasarılan amaç için kullanılır. Çihaz kılavuzda açıklanan amaçları dışında amaçlar için kullanılmayn.
- Üretici, doğrudan zararlar veya güvensiz talimatların uygulanmasını ve cihazın hatalı şekilde kullanımının yol açtığı maddi veya kişilere gelebilecek zararlardan sorumlu değildir.
- Çihaz, gözetim altında veya cihazın güvenli bir şekilde kullanılmasına ilişkin talimatların verilmiş ve geçerli tehlikeleri anlamı olunan kişiler tarafından kullanılabilir. Temizlik ve kullandı bakımının, 8 yaşından büyük ve gözetim altında olmadıkları sürece çocuklar tarafından yapılmaması gerekir. Çihaz ve şebeke kablosu 8 yaşından küçük çocukların ulaşamayacağı bir yerde muhafaza edile. Çocuklar, cihazı oynamamalıdır.
- Herhangi bir parçaya hasarı veya kusurlu ise cihaz kullanmayın. Çihaz hasarı veya kusurlu ise cihaz derhal değiştirin.
- Çihaz dış mekanda kullanmayın. Çihaz sadece iç mekân kullanımı için uygundur.
- Çihaz sadece evde kullanılmaya uygundur. Çihaz ıcanı amaçlar için kullanmayın.
- Çihaz banyo küvetlerinin, duşların, lavaboların veya su biriktiren diğer haznelerin yakınında kullanmayın.
- Çihaz suya veya diğer sıvılara daldırılmayn. Çihaz suya veya diğer sıvılara daldırılmışsa, cihaz elinizde tutmayın. Derhal şebeke fişini prizden çıkarın. Çihaz suya veya diğer sıvılara daldırılmışsa, cihaz tekrar kullanmayın.
- Çihaz ısı kaynaklarından uzak tutun. Çihaz sıcak yüzeylere veya açık alevin yakınına koymayın.
- Çihaz portatocu veya yanco materyallerinin yakınında kullanmayın.
- Elektirni ızgaradan uzak tutun. Muhafazanın içine parmağınızı, kalem ve diğer nesneleri sokmayın.
- Lamba değiştirilmez. Çihaz yerel yönetmelikler gereğince alın.

Elektrik güvenliği



- Elektrik çarpması riskini azaltmak için servis gerekli olduğunda bu ürün sadece yetkili bir teknisyen tarafından açılmalıdır.
- Bir sorun meydana geldiğinde ürünün elektrikle ve diğer aygıtlarla olan bağlantısını kesin.
- Şebeke kablosu veya şebeke fişi hasarı veya kusurlu ise, cihazı kullanmayın. Şebeke kablosu veya fişi hasarı veya kusurlu ise, üretici veya yetkili bir tamirci tarafından müdahale değiştirilmelidir.
- Kullanmadan önce, şebeke voltajının cihazın arıza değeriyle plakasında belirtilen voltaj ile aynı olduğunu daima kontrol edin.
- Çihazı topraklamış bir prize takın. Gereğiyorsa, uygun çapta bir topraklamış uzatma kablosu kullanın.
- Her zaman şebeke ve uzatma kablosunu tam olarak sıkın.
- Çihazı, şebeke kablosunu veya şebeke fişini, suya veya diğer sıvılara daldırmayın.
- Şebeke fişi şebeke kaynağına bağlı iken, cihaz bulunduğdu yerde bırakmayın.

Uyarı!

- Temizlik veya bakım öncesinde, cihazı kapatın, şebeke fişini prizden çekin ve cihaz soğuyuncaya kadar bekleyin.
- Çihazı kullanın enasından örtmeyin.
- Çihazı garajlarda, ambarlarda, ahırlarda ve benzeri yerlerde kullanmayın.
- Temizlik solventleri veya aşındırıcılar kullanmayın.
- Çihazın için temizlemeyin.
- Çihazı onarmaya çalışmayın. Çihaz doğru şekilde çalışmıyorsa, yeni bir cihazla değiştirin.
- Çihazı herhangi bir metal nesne sokmayın.
- Çihazı yumuşak, nemli bir bezle silin. Çihaz temiz, kuru bir bezle iyice kurulayın.